



#### ■ Geweldig verblijf in een middeleeuwse toren :

Het hoeft geen burcht of kasteel te zijn :  
Wie een vakantieverblijf met middeleeuwse uitstraling zoekt, kan in Grevenmacher in een gerestaureerde wachttoren wonen. De toren is onderdeel van de middeleeuwse stadsmuur en ligt in een rustige zijstraat. De vakantiewoning is modern en doelmatig ingericht (voor max. 4 personen). De indeling is ongebruikelijk: 3 verdiepingen (geen lift) en gedeeltelijk voorzien van halfronde kamers. De bovenste verdieping biedt uitzicht op de oude stadskern. Er is parkeergelegenheid in de naaste omgeving. De wachttoren ligt direct aan de historische stadsrondwandeling en is slechts 400 meter verwijderd van het stads- en winkelcentrum. Vele mogelijkheden tot ontspanning; voetgangersgebied, natuur- en wijnbergleerpad, wandelwegen, fietspaden, Rentabike, restaurants, boottocht, vaarsluizen, vissen, wijnkelders, ...

De vakantiewoning heeft een 220-V-stroomaansluiting, verwarming, TV, warm- en koud water, woonkamer, slaapkamer, badkamer met douche, kookplaat, oven, vaatwasser en WC. Keuken met koelkast, servies en bestek. Beddengoed en handdoeken is aanwezig.

Buiten het hoogseizoen is het mogelijk de woning per weekend, midweek of maand te huren.  
Toegang : via parking rue Kummert (tegenover het kerkhof)

**Borg : 200 € (alleen cash).**



#### ■ Great accommocation in a medieval tower

It doesn't have to be a castle or a palace:  
If you are looking for a holiday accommodation with medieval flair, then this might be the perfect opportunity for you. This restored watch tower is part of the medieval city wall of Grevenmacher and situated in a calm side street. This holiday rental is modern and functionally furnished (for 4 people max.) It is a three storey building (without elevator) with partially semicircular rooms. The breathtaking view over the old town from the top floor makes up for the unusual layout of this building. There are parking facilities nearby. The watch tower is ideally situated next to the historic round tour and is only 400 m away from the city centre (and shopping centre). There is a range of opportunities for relaxation: a pedestrian area, an educational nature / vineyard trail, hiking trails, cycle paths, Rentabike, restaurants, boat tours, a ship lock, fishing, wineries, ...

This holiday rental is equipped with a 220 V power connection, radiator, TV and running hot and cold water. There is a living room, a bathroom with shower and WC, a kitchen with fridge, stove, oven, dishwasher and crockery. Sheets and towels availables.

Outside the high season weekend, midweek or monthly rental possible.  
Access: via parking rue Kummert (opposite the cemetery)

**Deposit: 200 € (cash only).**

### GEBÜHREN PRO WOCH PRIX PAR SEMAINE TARIEVEN PER WEEK RATES PER WEEK

<b>Wohnung 52 m²</b>	2 Schlafzimmer (max. 4 Personen)	430 €*  
<b>Logement 52 m²</b>	2 chambres à coucher (max. 4 personnes)	
<b>Woning 52 m²</b>	2 slaapkamers (max. 4 personen)	
<b>Apartment 52 m²</b>	2 bedrooms (max. 4 persons)	

<b>Wohnung 65 m²</b>	3 Schlafzimmer (max. 6 Personen)	460 €*  
<b>Logement 65 m²</b>	3 chambres à coucher (max. 6 personnes)	
<b>Woning 65 m²</b>	3 slaapkamers (max. 6 personen)	
<b>Apartment 65 m²</b>	3 bedrooms (max. 6 persons)	

### WACHTTUM ■ TOUR MÉDIÉVALE ■ WACHTTOREN ■ WATCH TOWER

### GEBÜHREN PRO NACHT PRIX PAR NUIT TARIEVEN PER NACHT RATES PER NIGHT

1 Nacht ■ nuit ■ nacht ■ night	130 €*  
jede weitere Übernachtung ■ toute nuit supplémentaire elke extra nacht ■ every additional night	70 €  

\* **Reinigung inbegriffen ■ Nettoyage final inclus**  
**Reinigung inbegrepen ■ Cleaning included**





**SYNDICAT D'INITIATIVE  
ET DE TOURISME  
DE LA VILLE DE GREVENMACHER**

10, route du Vin  
L-6701 Grevenmacher

T. +352 75 82 75  
F. +352 75 86 66

info@grevenmacher-tourist.lu

www.grevenmacher-tourist.lu

www.visit-grevenmacher.lu



Ville de Grevenmacher  
MUSELMETROPOL



vers. 10/2018 - PHOTOS: Alain GOEDERT



## Ferienwohnungen Locations meublées Vakantiewoningen Holiday apartments

**GREVENMACHER**



- Wir wünschen Ihnen einen angenehmen Aufenthalt!
- Nous vous souhaitons un agréable séjour!
- Wij wensen u een aangenaam verblijf!
- We wish you a pleasant stay!



# FERIENWOHNUNGEN LOCATIONS MEUBLÉES VAKANTIEWONINGEN HOLIDAY APARTMENTS



■ Für erholsame und unbeschwerte Urlaubstage direkt an der Moselpromenade stehen Ihnen vier komfortable, modern eingerichtete Ferienwohnungen (2 bis 6 Personen) in unmittelbarer Nähe des öffentlichen Freibads, eines großen Spielplatzes sowie des Campingplatzes zur Verfügung.

Nur 400 m zum Stadt- und Einkaufszentrum der Luxemburger Moselmetropole. Vielfältige Aktivitäten bieten die Fußgängerzone, der Natur- und Weinberglehrpfad sowie Wanderwege, Fahrradpiste, Rentabike, Tennisfelder, Restaurants, Schifffahrten, Schiffsschleuse, Angeln, Besichtigung von Crémant- und Weinkellereien, exotischer Schmetterlingsgarten, Druck- und Spielkartenmuseum, Kino ...

Alle Ferienwohnungen haben 220-V-Strom, Heizung, TV, fließendes warmes und kaltes Wasser, Wohnzimmer, Badezimmer mit Dusche und WC, Küche mit Kühlschrank, Tafelgeschirr und Bestecken. Bettwäsche und Badetücher vorhanden. Hunde auf Anfrage erlaubt.

Außerhalb der Hochsaison auch Wochenend-, Midweek- oder monatliche Vermietung möglich.

**Kaution: 200 € (nur bar).**

■ Quatre nouveaux logements confortables pour touristes (pour 2 à 6 personnes) à proximité immédiate de la piscine en plein air, du camping, de la promenade de la Moselle et d'une grande aire de jeux pour enfants.

Seulement 400 m de distance au centre-ville et centre commercial de la métropole de la Moselle luxembourgeoise. Nombreuses possibilités de détente: zone piétonne, sentier de découverte de la nature et de la vigne, promenades, piste cyclable, Rentabike, courts de tennis, restaurants, promenades en bateau, écluse, pêche, caves viticoles, jardin de papillons exotiques, Musée de l'Imprimerie et de la Carte à jouer, cinéma ...

Tous les logements disposent de 220 V, chauffage, TV, d'eau courante chaude et froide, living, salle de bain avec douche et WC, cuisine avec frigidaire et couverts. Linge de lit et de bain sur place. Chien admis sur demande.

En dehors de la haute-saison, weekend, mid-week et location par mois possible.

**Caution: 200 € (uniquement en liquide).**



■ Vier comfortabele vakantiewoningen (voor 2 tot 6 personen), dichtbij het openluchtzwembad, camping, Moezelpromenade en speelplaats voor kinderen.

Op 400 m van stads- en winkelcentrum. Vele mogelijkheden om te ontspannen, voetgangerszone, ontdekkingspad, fietspaden, Rentabike, tennisvelden, restaurants, boottochten, vaarsluis, vissen, Cremant-en wijnkelders, vlindertuin, drukkerij- en speelkaartenmuseum, bioscoop ...

Alle woningen beschikken over 220 V, verwarming, TV, warm en koud stromend water, huiskamer, badkamer met douche en toilet, keuken met koelkast en bestek. Beddengoed en handdoeken aanwezig. Honden op aanvraag.

Buiten het hoogseizoen is weekend, midweek en maandelijkse huur mogelijk.

**Borg: 200 € (alleen cash).**

■ Four comfortable apartments for holidays (for 2 to 6 persons) in immediate proximity to the open-air swimming pool, the camping, the promenade of the "Moselle" river and to a playground for children.

400 m distance from the centre of the city and commercial areas. A lot of possibilities to relax; pedestrian zone, hiking trails, wine cellars, exotic butterfly garden, museum of printing and playing cards, cinema ...

All the holiday-apartments have 220 V, heating, T.V., running hot and cold water, living room, bathroom with shower and WC, kitchen with refrigerator and table sets. Bed linen and towels available. Dog allowed on request.

Weekends, mid-weeks and rental per month possible except during the high season.

**Deposit: 200 € (only cash).**

■ **Top wohnen in einem mittelalterlichen Turm**

Es muss ja nicht gleich eine Burg oder ein Schloss sein: Wer eine Urlaubsunterkunft mit mittelalterlichem Flair wünscht, kann in Grevenmacher einen restaurierten Wachturm in einem Teil der mittelalterlichen Stadtmauer in einer ruhigen Seitenstraße bewohnen. Die außergewöhnliche Ferienunterkunft für max. 4 Personen ist modern und zweckdienlich eingerichtet, ungewöhnlich ist allerdings der Zuschnitt, der auf 3 Stockwerken (ohne Lift) verteilt ist. Von oben kann man den Blick über die Altstadt genießen. In der Nähe gibt es Parkmöglichkeiten. Der Wachturm liegt direkt am historischen Rundgang und ist nur 400 m vom Stadt- und Einkaufszentrum entfernt. Vielfältige Möglichkeiten zur Entspannung: Fußgängerzone, Natur- und Weinberg-Lehrpfad, Wanderwege, Fahrradpiste, Rentabike, Restaurants, Schifffahrten, Schiffschleuse, Besichtigung von Weinkellereien ...

Die Ferienwohnung hat 220-V-Strom-Anschluss, Heizung, TV, Wohnzimmer, Schlafzimmer, Badezimmer mit Dusche und WC, Küche mit 4 elektrische Kochplatten, Backofen, Kühlschrank, Spülmaschine. Tafelgeschirr und Bestecke, sind ebenfalls vorhanden. Bettwäsche und Badetücher stehen zur Verfügung,

Außerhalb der Hochsaison Wochenende, Midweek- oder monatliche Vermietung möglich.  
Zugang: via Parking rue Kummert (gegenüber Friedhof).

**Kaution: 200 € (nur bar).**



■ **Vivre des vacances différentes dans une tour médiévale**

Celui qui désire passer ses vacances dans une atmosphère médiévale, peut louer une tour entièrement restaurée dans l'enceinte de la vieille ville à Grevenmacher. L'appartement de vacances pour 4 personnes max. est moderne et bien aménagé en logis avec tout le confort possible. Les chambres – en partie en demi-cercle – sont réparties sur 3 étages (sans ascenseur). D'en haut on a une vue splendide sur la vieille ville. A proximité il existe des possibilités de stationnement pour la voiture. La tour fait partie du circuit historique et se trouve à seulement 400 m du centre-ville et ses commerces. Les possibilités de détente sont multiples et variées: zone piétonne, sentier didactique «Kelsbach», sentiers de randonnée, piste cyclable, Rentabike, restaurants, promenades en bateau, pêche à la ligne, caves viticoles...

L'appartement de vacances dispose des facilités suivantes: 220-V, chauffage, T.V., eau chaude et froide, salle de séjour, chambre à coucher, salle de bain avec douche et WC, cuisine équipée avec réfrigérateur, four, cuisinière et lave-vaisselle. Literie et serviettes sur place.

En basse-saison: location le weekend, en midweek ou mensuelle. Accès: par le parking Kummert (en face du cimetière).

**Caution: 200 € (uniquement en liquide).**